

◎ 湖南省白马垅劳教所是中共在湖南乃至中南地区迫害法轮功的邪恶基地，恶警们在对法轮功学员惨绝人寰的迫害中已丧失了最低的人性标准。前不久，劳教所对全体干警作了健康普查，其中五十二名恶警中，就没一个没病的。现已有十八人死亡、患绝症或遭其它严重恶报。

虽然历史无法改变，但未来还有有限的机会可供人选择：一个人若选择了善，其未来会充满光明；若选择与“真、善、忍”宇宙法则为敌，继续迫害好人，他/她将无以在未来立足而失去生命的永远！

退党退团退队方法

（化名、笔名同样有效）

- * 电子邮件发表声明 tdsc01@epochtimes.com
- * 进入动态网再连 <http://tuidang.epochtimes.com>
- * 退党电话：001-416-361-9895, 001-702-873-1734
- * 退党传真：001-702-248-0599, 001-514-342-1023
- * 无法上网者可将声明张贴在公共场所。

提示：未开通国际直拨电话的大陆人士打退党电话时需用 IP 电话拨打 （网通先拨 17969，电信先拨 17909，铁通先拨 17991），手机 IP 电话（“中国移动”先拨 17951，“联通”先拨 17911，小灵通先拨 17909）

◎ 湖南省白马垅劳教所是中共在湖南乃至中南地区迫害法轮功的邪恶基地，恶警们在对法轮功学员惨绝人寰的迫害中已丧失了最低的人性标准。前不久，劳教所对全体干警作了健康普查，其中五十二名恶警中，就没一个没病的。现已有十八人死亡、患绝症或遭其它严重恶报。

虽然历史无法改变，但未来还有有限的机会可供人选择：一个人若选择了善，其未来会充满光明；若选择与“真、善、忍”宇宙法则为敌，继续迫害好人，他/她将无以在未来立足而失去生命的永远！

退党退团退队方法

（化名、笔名同样有效）

- * 电子邮件发表声明 tdsc01@epochtimes.com
- * 进入动态网再连 <http://tuidang.epochtimes.com>
- * 退党电话：001-416-361-9895, 001-702-873-1734
- * 退党传真：001-702-248-0599, 001-514-342-1023
- * 无法上网者可将声明张贴在公共场所。

提示：未开通国际直拨电话的大陆人士打退党电话时需用 IP 电话拨打 （网通先拨 17969，电信先拨 17909，铁通先拨 17991），手机 IP 电话（“中国移动”先拨 17951，“联通”先拨 17911，小灵通先拨 17909）



信仰无罪

停止迫害

—— 北京女子监狱特刊



邪恶的北京女子监狱



信仰无罪

停止迫害

—— 北京女子监狱特刊



邪恶的北京女子监狱

目 录

卷首一文	3
“六月飞雪”诉奇冤	
北京女子监狱对周孜的迫害	5
北京女子监狱真的“人性化吗？”	7
北京女子监狱虐待法轮功学员董翠芳致死	10
李桂平遭北京女监严重迫害	14
恶人恶行 善恶有报	17
大陆警察——强奸法轮功学员后患阴茎癌	
北京女子监狱恶人榜	
与中共保持一致的悲剧	20
退党、退团、退队方法	24

突破网络封锁 了解真实世界

用海外邮箱给 d_ip@earthlink.net 发一封空邮件，十分钟内即收到动态网当前网址，安全访问被封锁网站。注意：动态网近期网址 https 是加密网址，浏览时弹出的两个对话框，请点“是”和“确认”，即可加密访问。

2

目 录

卷首一文	3
“六月飞雪”诉奇冤	
北京女子监狱对周孜的迫害	5
北京女子监狱真的“人性化吗？”	7
北京女子监狱虐待法轮功学员董翠芳致死	10
李桂平遭北京女监严重迫害	14
恶人恶行 善恶有报	17
大陆警察——强奸法轮功学员后患阴茎癌	
北京女子监狱恶人榜	
与中共保持一致的悲剧	20
退党、退团、退队方法	24

突破网络封锁 了解真实世界

用海外邮箱给 d_ip@earthlink.net 发一封空邮件，十分钟内即收到动态网当前网址，安全访问被封锁网站。注意：动态网近期网址 https 是加密网址，浏览时弹出的两个对话框，请点“是”和“确认”，即可加密访问。

2

公安、国安遭报知多少？

据中共公安部对刑警体能抽检报告，不合格率竟达百分之七十以上。其中，百分之三十的有心血管疾病，百分之四十有高血压，百分之三十有肠胃炎，百分之二十有关节炎，而肝炎比例为百分之十六。高达百分之八十的公安干警不想干这一行。

这几年，公安、国安系统人员“因公殉职”和意外死亡率也远远高于过去，有的年纪轻轻、身强体壮的却忽得怪病暴死，有的出车祸或蹊跷的意外死亡，死相恐怖；有更多的得了绝症，还有意外伤残或者家庭遭遇种种不测……。而中共则一直要求严密封锁内情：出意外的几乎都是替中共卖命的迫害法轮功的急先锋，为名利泯灭人性引来自毁的可悲下场。

◎ 曾于零五年十一月公然强奸了两位与其母年纪相仿的法轮功女学员的河北涿州市东城坊镇派出所恶警何雪健，被判刑八年后，现又患了阴茎癌，其阴茎和睾丸全都被切除，熬受着生不如死的痛苦，曾三次自杀未遂。

◎ 北京国家安全部侦察指挥中心副主任刘海洋二零零零年三月因迫害法轮功“成绩突出，荣立个人二等功”，零二年底确诊患骨淋巴癌，零五年九月死亡时五十岁，死状极惨，头萎缩的像小倭瓜似的，脸全变了型。

23

公安、国安遭报知多少？

据中共公安部对刑警体能抽检报告，不合格率竟达百分之七十以上。其中，百分之三十的有心血管疾病，百分之四十有高血压，百分之三十有肠胃炎，百分之二十有关节炎，而肝炎比例为百分之十六。高达百分之八十的公安干警不想干这一行。

这几年，公安、国安系统人员“因公殉职”和意外死亡率也远远高于过去，有的年纪轻轻、身强体壮的却忽得怪病暴死，有的出车祸或蹊跷的意外死亡，死相恐怖；有更多的得了绝症，还有意外伤残或者家庭遭遇种种不测……。而中共则一直要求严密封锁内情：出意外的几乎都是替中共卖命的迫害法轮功的急先锋，为名利泯灭人性引来自毁的可悲下场。

◎ 曾于零五年十一月公然强奸了两位与其母年纪相仿的法轮功女学员的河北涿州市东城坊镇派出所恶警何雪健，被判刑八年后，现又患了阴茎癌，其阴茎和睾丸全都被切除，熬受着生不如死的痛苦，曾三次自杀未遂。

◎ 北京国家安全部侦察指挥中心副主任刘海洋二零零零年三月因迫害法轮功“成绩突出，荣立个人二等功”，零二年底确诊患骨淋巴癌，零五年九月死亡时五十岁，死状极惨，头萎缩的像小倭瓜似的，脸全变了型。

23

迫害法轮功，是中共在“天津教育学院事件”以及“四·二五法轮功万人和平上访事件”中策划栽赃迫害法轮功的参与者；其任期内，天津有七十三人被证实迫害致死，数万人被残酷迫害；他曾多次密令天津公安：“对待法轮功不怕流血！”天津成了全国残酷镇压的“典范”之一。此外，据举报，该市各大军医院都涉嫌参与了活体摘卖法轮功学员器官的罪恶，宋与此也有直接关系。



在全程参与迫害过程中，他知道和参与的黑幕太多，在江罗面临被清算的历史关头，不排除对重要人证的“灭口”正在进行。这或许也是现任天津公安局局长武长顺潜逃的原因。

◎ 原江苏省“六一零”副主任、省公安厅副厅长王荣生，卖力追随江泽民迫害法轮功，得到罗干的肯定与表扬，后升任江苏省司法厅厅长，上任不久即患了白血病。

◎ 重庆奉节县“六一零”头目杨大才一直参与策划迫害法轮功，于零六年十一月暴病身亡。

◎ 湖北黄冈市“六一零”首任主任张石明突患心脏病死亡。继任的王克武上任的第二年就患了肝癌，于同年清明前两天死亡。后来该市了解情况的官员都不愿填这个空缺。当地人士私下纷纷议论：怎么这么巧？

迫害法轮功，是中共在“天津教育学院事件”以及“四·二五法轮功万人和平上访事件”中策划栽赃迫害法轮功的参与者；其任期内，天津有七十三人被证实迫害致死，数万人被残酷迫害；他曾多次密令天津公安：“对待法轮功不怕流血！”天津成了全国残酷镇压的“典范”之一。此外，据举报，该市各大军医院都涉嫌参与了活体摘卖法轮功学员器官的罪恶，宋与此也有直接关系。



在全程参与迫害过程中，他知道和参与的黑幕太多，在江罗面临被清算的历史关头，不排除对重要人证的“灭口”正在进行。这或许也是现任天津公安局局长武长顺潜逃的原因。

◎ 原江苏省“六一零”副主任、省公安厅副厅长王荣生，卖力追随江泽民迫害法轮功，得到罗干的肯定与表扬，后升任江苏省司法厅厅长，上任不久即患了白血病。

◎ 重庆奉节县“六一零”头目杨大才一直参与策划迫害法轮功，于零六年十一月暴病身亡。

◎ 湖北黄冈市“六一零”首任主任张石明突患心脏病死亡。继任的王克武上任的第二年就患了肝癌，于同年清明前两天死亡。后来该市了解情况的官员都不愿填这个空缺。当地人士私下纷纷议论：怎么这么巧？



“六月飞雪”诉奇冤

【明慧网】“大暑”是一年中最炎热的一个节气。今年这个节气刚过，京城就两次飘雪。农历六月间三伏天一周之内两次飘雪，据说是北京城历史上前所未见的一次反常天气。

多家大陆媒体报导，继七月三十日下雪后，八月六日下午三点五分左右，北京市海淀区成府路地区，大风卷着雪花从天空落下，持续五分钟左右。之后，天空又开始降下大雨。

北京三伏天两次降雪。这绝无仅有的怪异天气对应着何种冤情呢？

前所未有的旷世奇冤

“追查国际”七月二十五日公布了对中国大陆活体摘取法轮功学员器官一案的最新调查结果。“追查国际”的调查员以为家人朋友寻找移植肾供体为由接触了中国



海淀成府路地区，风卷雪花从天落下



“六月飞雪”诉奇冤

【明慧网】“大暑”是一年中最炎热的一个节气。今年这个节气刚过，京城就两次飘雪。农历六月间三伏天一周之内两次飘雪，据说是北京城历史上前所未见的一次反常天气。

多家大陆媒体报导，继七月三十日下雪后，八月六日下午三点五分左右，北京市海淀区成府路地区，大风卷着雪花从天空落下，持续五分钟左右。之后，天空又开始降下大雨。

北京三伏天两次降雪。这绝无仅有的怪异天气对应着何种冤情呢？

前所未有的旷世奇冤

“追查国际”七月二十五日公布了对中国大陆活体摘取法轮功学员器官一案的最新调查结果。“追查国际”的调查员以为家人朋友寻找移植肾供体为由接触了中国



海淀成府路地区，风卷雪花从天落下

人民解放军三零七医院肾源中介经纪人。

该调查结果“进一步证实了中共活体摘取法轮功学员器官是真实存在的；这是在司法系统等官方的合作和保护下进行的系统犯罪；军队/武警医院的器官移植机构涉嫌为活体摘取法轮功学员器官的主要系统之一。”

自九年开始，数千万无辜中国民众因遵循真善忍佛法真理，在不公对待面前，和平反迫害，被中共恶党绑架、监禁、洗脑、酷刑、虐杀，甚至被活体摘除器官，不断的制造着一幕幕旷世奇冤。在掩盖下，这样的罪恶还在继续着。怎能不让天地动容？

惊人财政黑洞曝迫害规模

五年前，罗干的嫡系、辽宁省司法厅某高级官员在马三家劳教所大会上公开承认说“对付法轮功的财政投入已超过了一场战争的经费。”

从江泽民和各级“六一零”偷空国库，不惜一切代价的经济投入，可以看出这场迫害的规模。还有，为躲避国际制裁，中共用牺牲经济利益的办法换取外国对中共人权迫害的沉默。”

异象的启示

于六月飞雪等人间异象同时发生的还有积极参与迫害人员的大量恶报。人都说，三尺头上有神灵，人在世间做的任何事情都会有果报。气候如此异常，谁能说不是上天对人的慈悲警示呢？

4

人民解放军三零七医院肾源中介经纪人。

该调查结果“进一步证实了中共活体摘取法轮功学员器官是真实存在的；这是在司法系统等官方的合作和保护下进行的系统犯罪；军队/武警医院的器官移植机构涉嫌为活体摘取法轮功学员器官的主要系统之一。”

自九年开始，数千万无辜中国民众因遵循真善忍佛法真理，在不公对待面前，和平反迫害，被中共恶党绑架、监禁、洗脑、酷刑、虐杀，甚至被活体摘除器官，不断的制造着一幕幕旷世奇冤。在掩盖下，这样的罪恶还在继续着。怎能不让天地动容？

惊人财政黑洞曝迫害规模

五年前，罗干的嫡系、辽宁省司法厅某高级官员在马三家劳教所大会上公开承认说“对付法轮功的财政投入已超过了一场战争的经费。”

从江泽民和各级“六一零”偷空国库，不惜一切代价的经济投入，可以看出这场迫害的规模。还有，为躲避国际制裁，中共用牺牲经济利益的办法换取外国对中共人权迫害的沉默。”

异象的启示

于六月飞雪等人间异象同时发生的还有积极参与迫害人员的大量恶报。人都说，三尺头上有神灵，人在世间做的任何事情都会有果报。气候如此异常，谁能说不是上天对人的慈悲警示呢？

4

或患绝症的消息仍不时传出，且具多发性和普遍性。

◎ 首任中央“六一零”主任李岚清，其外孙女婿于零一年三月在沈阳机场遭警方殴打致死。据悉他看到众多恶警恶官因迫害法轮功遭恶报的上报材料，随后辞去了该职。

◎ 继任的中央“六一零”主任 中共公安部副部长刘京(右图)已患癌症，日渐沉重，即将被接替。

几年来，他不断到各地指挥迫害法轮功，下达灭绝指令，所到之处，迫害都会升级。

零二年新年前夕，他到长春下达了对法轮功的“开枪令”；同年三月，长春有线电视网插播法轮功真相，他亲赴长春落实江氏的“杀无赦”密令，指挥绑架了五千余名法轮功学员，在极短时间内打死八人；他还多次赴恶名昭著的马三家教养院督促“转化”法轮功学员，该院至少酷刑致死三人、七人精神失常、四人残废、两人成植物人，还把十八名女学员脱光衣服投入男牢……。

◎ 零七年六月五日，天津市前任“六一零”主任、政法委书记、公安局局长、现任政协主席宋平顺在办公楼内突然身亡。尽管中共严密封锁真实消息，并称其是“涉嫌受贿”而畏罪自杀，但海外分析人士对此指出：宋平顺（下页图）积极追随江罗



21

或患绝症的消息仍不时传出，且具多发性和普遍性。

◎ 首任中央“六一零”主任李岚清，其外孙女婿于零一年三月在沈阳机场遭警方殴打致死。据悉他看到众多恶警恶官因迫害法轮功遭恶报的上报材料，随后辞去了该职。

◎ 继任的中央“六一零”主任 中共公安部副部长刘京(右图)已患癌症，日渐沉重，即将被接替。

几年来，他不断到各地指挥迫害法轮功，下达灭绝指令，所到之处，迫害都会升级。

零二年新年前夕，他到长春下达了对法轮功的“开枪令”；同年三月，长春有线电视网插播法轮功真相，他亲赴长春落实江氏的“杀无赦”密令，指挥绑架了五千余名法轮功学员，在极短时间内打死八人；他还多次赴恶名昭著的马三家教养院督促“转化”法轮功学员，该院至少酷刑致死三人、七人精神失常、四人残废、两人成植物人，还把十八名女学员脱光衣服投入男牢……。

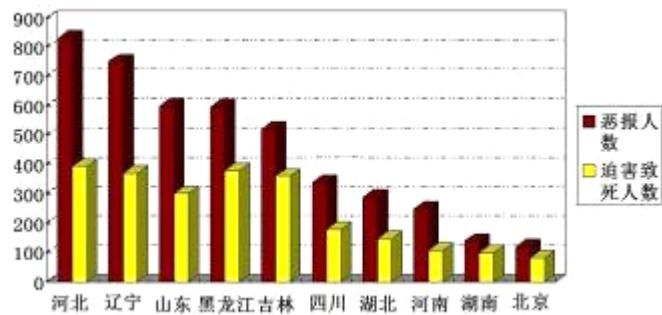
◎ 零七年六月五日，天津市前任“六一零”主任、政法委书记、公安局局长、现任政协主席宋平顺在办公楼内突然身亡。尽管中共严密封锁真实消息，并称其是“涉嫌受贿”而畏罪自杀，但海外分析人士对此指出：宋平顺（下页图）积极追随江罗



21

与中共保持一致的悲剧

【明慧网】“上天监视在下的人，以人的德行、表现赐给人寿命长短。不是老天爷要人早死，那是人不做好事，自寻死路。”（译自《史记·殷本纪第三》）近八年来，在中共对“真善忍”信仰的灭绝迫害与法轮功学员理性坚忍的反迫害中，善恶必报的宇宙法则在极其鲜明的彰显着。



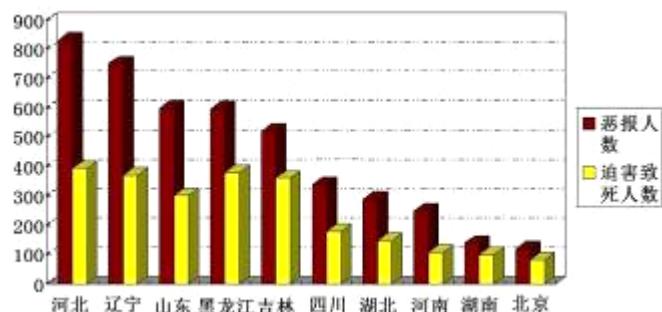
“六一零”头目频遭报 中共严密封锁消息

“六一零”办公室是由原中共党魁江氏非法成立的凌驾于法律和政府之上，专门负责策划和实施对法轮功的系统性灭绝迫害。近年来，尽管中共严密封锁消息，各级各地“六一零”头目非正常死亡

20

与中共保持一致的悲剧

【明慧网】“上天监视在下的人，以人的德行、表现赐给人寿命长短。不是老天爷要人早死，那是人不做好事，自寻死路。”（译自《史记·殷本纪第三》）近八年来，在中共对“真善忍”信仰的灭绝迫害与法轮功学员理性坚忍的反迫害中，善恶必报的宇宙法则在极其鲜明的彰显着。



“六一零”头目频遭报 中共严密封锁消息

“六一零”办公室是由原中共党魁江氏非法成立的凌驾于法律和政府之上，专门负责策划和实施对法轮功的系统性灭绝迫害。近年来，尽管中共严密封锁消息，各级各地“六一零”头目非正常死亡

20

北京女子监狱对周孜的迫害



大法弟子周孜

北京大法弟子周孜，家住北京市房山区，原北京仪器仪表技校英语教师，房山区模范教师。二零零三年三月因坚持修炼，讲法轮功真相，被海淀区邪法院非法判刑七年六个月，同年七月被劫持至北京女子监狱。在北京女子监狱，她一直因坚定信仰遭受非人虐待，二零零七年二月又遭受非法集训的进一步迫害，周孜从二月份开始绝食抗议。

据内部人士透露，二零零七年一月底，周孜因不配合不接受邪恶的“转化”，坚决不戴狱牌，十分监区长郑玉梅就叫嚣：“豁出去不穿这身警服！”亲自上阵，踢、踩周孜，事后反而颠倒黑白，捏造说周孜骂监区长。周孜要求狱方依法处理知法犯法的打人凶手郑玉梅，而主管迫害法轮功的副监狱长周英恶意包庇行凶恶警，不但不惩办郑玉梅，反而黑白颠倒违法集训周孜。周孜绝食正是为了抗议恶警郑玉梅的恶行，抗议女监对恶警的包庇。

在北京女子监狱，所谓“集训队”是以权压人的迫害和借口，对抗议女监干警恶行的大法弟子采

5

北京女子监狱对周孜的迫害



大法弟子周孜

北京大法弟子周孜，家住北京市房山区，原北京仪器仪表技校英语教师，房山区模范教师。二零零三年三月因坚持修炼，讲法轮功真相，被海淀区邪法院非法判刑七年六个月，同年七月被劫持至北京女子监狱。在北京女子监狱，她一直因坚定信仰遭受非人虐待，二零零七年二月又遭受非法集训的进一步迫害，周孜从二月份开始绝食抗议。

据内部人士透露，二零零七年一月底，周孜因不配合不接受邪恶的“转化”，坚决不戴狱牌，十分监区长郑玉梅就叫嚣：“豁出去不穿这身警服！”亲自上阵，踢、踩周孜，事后反而颠倒黑白，捏造说周孜骂监区长。周孜要求狱方依法处理知法犯法的打人凶手郑玉梅，而主管迫害法轮功的副监狱长周英恶意包庇行凶恶警，不但不惩办郑玉梅，反而黑白颠倒违法集训周孜。周孜绝食正是为了抗议恶警郑玉梅的恶行，抗议女监对恶警的包庇。

在北京女子监狱，所谓“集训队”是以权压人的迫害和借口，对抗议女监干警恶行的大法弟子采

5

取“集训”手段打压，已成为更加严酷地迫害坚定的大法弟子的惯例。二零零四年，袁林被女监迫害的耳朵致残，多次求告无门，在大会上公开揭露干警恶行。女监不仅不调查惩治恶警及相关当事人，反而以袁林在大会上“破坏会场秩序”为借口将其关进“集训队”。

自三月初，周孜绝食已经有一百多天了，至今其生命安危情况不明。周孜的父母都已是六十多岁的老人，十分担心女儿境况，多次给十分监区和狱政科打电话，无人回答。郑玉梅要求接电话的警察不许透露任何周孜早已被关进集训队的消息，一直对家属撒谎和欺骗。周孜父母先后十一次去北京女子监狱，要求探视女儿，处理恶警打人事件。

每次去都是四点多起床，往返四百余里，路上颠簸八个多小时，冒着酷暑或严寒，忍受饥渴、焦急等待，备受煎熬，却始终没能见到周孜，也没有得到狱方一句真实的答复。

周孜的父母曾三次按北京女子监狱“公示栏”中的“监狱长接见日”，专门去见监狱长李瑞华，每次等待近三个小时，始终也没见李瑞华露面。周孜的父母要求狱方处理狱警郑玉梅打人事件，监察科长唐某表面答应下来，然而拖了两周后，唐某却说

“郑玉梅没有打周孜，干警们都是文明执法”。周孜的父母当场拆穿谎言：“你的回答很不合理，郑玉梅没打周孜，周孜为什么要绝食？”

取“集训”手段打压，已成为更加严酷地迫害坚定的大法弟子的惯例。二零零四年，袁林被女监迫害的耳朵致残，多次求告无门，在大会上公开揭露干警恶行。女监不仅不调查惩治恶警及相关当事人，反而以袁林在大会上“破坏会场秩序”为借口将其关进“集训队”。

自三月初，周孜绝食已经有一百多天了，至今其生命安危情况不明。周孜的父母都已是六十多岁的老人，十分担心女儿境况，多次给十分监区和狱政科打电话，无人回答。郑玉梅要求接电话的警察不许透露任何周孜早已被关进集训队的消息，一直对家属撒谎和欺骗。周孜父母先后十一次去北京女子监狱，要求探视女儿，处理恶警打人事件。

每次去都是四点多起床，往返四百余里，路上颠簸八个多小时，冒着酷暑或严寒，忍受饥渴、焦急等待，备受煎熬，却始终没能见到周孜，也没有得到狱方一句真实的答复。

周孜的父母曾三次按北京女子监狱“公示栏”中的“监狱长接见日”，专门去见监狱长李瑞华，每次等待近三个小时，始终也没见李瑞华露面。周孜的父母要求狱方处理狱警郑玉梅打人事件，监察科长唐某表面答应下来，然而拖了两周后，唐某却说

“郑玉梅没有打周孜，干警们都是文明执法”。周孜的父母当场拆穿谎言：“你的回答很不合理，郑玉梅没打周孜，周孜为什么要绝食？”

人。因迫害周孜等法轮功学员多次“立功受奖。”

① 十分监区长肖蕊，因迫害法轮功立功并由狱侦晋升为副监区长。曾是老女监三区干警，多次迫害法轮功学员她都在现场参与。

② 狱政科科长高云起，任监区长时，就曾残酷折磨过很多大法弟子。负责董翠芳被虐致死的家属调解及掩盖工作。任狱政科科长以来，协同女监非法打压法轮功学员，掩盖迫害真相。

③ 集训队队长杨晓东，曾多次打压女监的依法维权犯人，曾以伪善手段迫使法轮功学员放弃对女监的控告。

④ 八监区区长黄清华，用伪善的办法对法轮功学员进行精神摧残，不露痕迹。是迫害宫瑞平、李桂平等人的主要责任人。手机 13520328936 或 13681292668

⑤ 四分监区监区长刘迎春，用卑鄙残酷的手法对法轮功学员进行各种精神折磨、人格污辱、体罚等，让其在备受煎熬中放弃信仰。手机 136713866999

北京女子监狱地址：北京市大兴区天堂河庆丰路汇丰街润荷巷 3 号，邮编：102609



人。因迫害周孜等法轮功学员多次“立功受奖。”

⑥ 十分监区长肖蕊，因迫害法轮功立功并由狱侦晋升为副监区长。曾是老女监三区干警，多次迫害法轮功学员她都在现场参与。

⑦ 狱政科科长高云起，任监区长时，就曾残酷折磨过很多大法弟子。负责董翠芳被虐致死的家属调解及掩盖工作。任狱政科科长以来，协同女监非法打压法轮功学员，掩盖迫害真相。

⑧ 集训队队长杨晓东，曾多次打压女监的依法维权犯人，曾以伪善手段迫使法轮功学员放弃对女监的控告。

⑨ 八监区区长黄清华，用伪善的办法对法轮功学员进行精神摧残，不露痕迹。是迫害宫瑞平、李桂平等人的主要责任人。手机 13520328936 或 13681292668

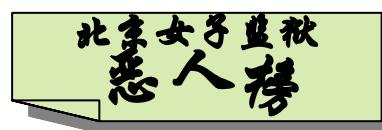
⑩ 四分监区监区长刘迎春，用卑鄙残酷的手法对法轮功学员进行各种精神折磨、人格污辱、体罚等，让其在备受煎熬中放弃信仰。手机 136713866999

北京女子监狱地址：北京市大兴区天堂河庆丰路汇丰街润荷巷 3 号，邮编：102609



领馆门前聚集起抗议的人群，强烈要求惩处恶警何雪健，在强烈的国际社会压力下，中国当局不得不把何雪健判刑八年。

何雪健现已患阴茎癌，其阴茎和睾丸全都被切除，手术后何雪健三次自杀未遂，生不如死。



① 北京女子监狱监狱长李瑞华，一边指挥女监迫害法轮功学员，一边四处接受采访、授奖，大肆宣扬女监的“人文化管理”，以障眼法掩盖北京女子监狱对大法弟子的非人迫害。李瑞华还搞所谓橱窗式“监狱长接待日”，然而面对周孜父母的百般求见，她在接见日从不露面，心虚地回避。

② 副监狱长周英，从二零零零年开始至今，负责北京女子监狱迫害法轮功工作，一直纵容干警田凤清、郑玉梅等对法轮功学员的迫害，多次包庇违法干警掩盖真相，默许怂恿虚假调查，并且要求女监干警保守所谓“监管机密”，严防迫害真相外传。周英对女监所有迫害法轮功事实负主要领导责任。

③ 原十分监区长郑玉梅，从二零零四年七月—二零零七年，指挥干警肖蕊等人利用包夹对周孜施以虐待迫害。郑玉梅现已调离原监区，任十三分监区长。她曾残酷折磨过大法弟子李丽、岳昌智等

周孜的父母几次要见狱政科长高云启，还特意给高云启写了一封信。但高云启每次都推说有事、不在，或说以后给回电话，但从来没有兑现过。

周孜的父母说：他们就是掩盖、推诿，骗的一时算一时，推的了一天算一天。北京女子监狱的头目们若不是理亏，何需如此躲闪，遮盖？

周孜的绝食触动了北京女监的黑幕，女监才严密封锁消息。女监不仅迫害周孜还迫害了周孜的一家，让其家属在痛苦的煎熬中度日。

请您伸出援手



北京女子监狱真的 “人性化”吗？

北京女子监狱被中共宣传为北京地区唯一的一个“全国监狱系统先进集体”。监狱长李瑞华对外宣称：北京女子监狱进行的是“人性化文明管理”。

北京女子监狱怎么进行“人性化文明管理”呢？

董翠，又名董翠芳，女，医学研究生，北京顺义区妇幼保健医院的医生，河北省藁城市兴安镇人。二零零一年，董翠与其未婚夫申文杰（二十九岁，大学学历，河北行唐人，北京首都机场优秀飞行员）

周孜的父母几次要见狱政科长高云启，还特意给高云启写了一封信。但高云启每次都推说有事、不在，或说以后给回电话，但从来没有兑现过。

周孜的父母说：他们就是掩盖、推诿，骗的一时算一时，推的了一天算一天。北京女子监狱的头目们若不是理亏，何需如此躲闪，遮盖？

周孜的绝食触动了北京女监的黑幕，女监才严密封锁消息。女监不仅迫害周孜还迫害了周孜的一家，让其家属在痛苦的煎熬中度日。

请您伸出援手



北京女子监狱真的 “人性化”吗？

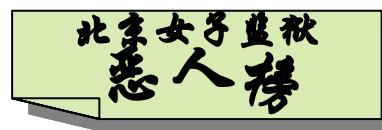
北京女子监狱被中共宣传为北京地区唯一的一个“全国监狱系统先进集体”。监狱长李瑞华对外宣称：北京女子监狱进行的是“人性化文明管理”。

北京女子监狱怎么进行“人性化文明管理”呢？

董翠，又名董翠芳，女，医学研究生，北京顺义区妇幼保健医院的医生，河北省藁城市兴安镇人。二零零一年，董翠与其未婚夫申文杰（二十九岁，大学学历，河北行唐人，北京首都机场优秀飞行员）

领馆门前聚集起抗议的人群，强烈要求惩处恶警何雪健，在强烈的国际社会压力下，中国当局不得不把何雪健判刑八年。

何雪健现已患阴茎癌，其阴茎和睾丸全都被切除，手术后何雪健三次自杀未遂，生不如死。



① 北京女子监狱监狱长李瑞华，一边指挥女监迫害法轮功学员，一边四处接受采访、授奖，大肆宣扬女监的“人文化管理”，以障眼法掩盖北京女子监狱对大法弟子的非人迫害。李瑞华还搞所谓橱窗式“监狱长接待日”，然而面对周孜父母的百般求见，她在接见日从不露面，心虚地回避。

② 副监狱长周英，从二零零零年开始至今，负责北京女子监狱迫害法轮功工作，一直纵容干警田凤清、郑玉梅等对法轮功学员的迫害，多次包庇违法干警掩盖真相，默许怂恿虚假调查，并且要求女监干警保守所谓“监管机密”，严防迫害真相外传。周英对女监所有迫害法轮功事实负主要领导责任。

③ 原十分监区长郑玉梅，从二零零四年七月—二零零七年，指挥干警肖蕊等人利用包夹对周孜施以虐待迫害。郑玉梅现已调离原监区，任十三分监区长。她曾残酷折磨过大法弟子李丽、岳昌智等

因讲述法轮功真相而被非法判刑五年。二零零三年三月十一日，董翠被转入北京大兴女子监狱，仅仅八天后，三月十九日，董翠就被迫害致死，年仅二十九岁。我们亲耳听见董翠在北京女子监狱里撕心裂肺的呼叫，后来又看到了董翠遗体上的累累伤痕与斑斑血迹。

后来，同样被关押在北京女子监狱的法轮功女学员许那写了一封控告信，揭露北京女子监狱对董翠的残酷迫害，结果控告信被扣压，许那被关小号。

我们看到，在北京女子监狱反迫害已绝食一百多天的周孜那不屈的目光，看到周孜的父母——两位六十多岁的老人——十几次奔跑四百余里，遭到狱方推诿、搪塞后的失望。房山模范教师、法轮功学员周孜绝食抗议，是为了要求惩治违法行凶的分监区长郑玉梅，而副监狱长周英等却搞假调查、真包庇，包庇行凶警察，把灌食当成摧残周孜身心的手段。

二零零四年五月二十日，在北京女子监狱内近千人的大会上，法轮功学员袁林站出来，大声揭露“十监区警察打人、不让睡觉”。遭受同样迫害的宫瑞萍站出来喊道：“我作证。”结果，站出来揭露警察肆虐的袁林却遭到了北京女子监狱的体罚折磨。

我们还亲眼看到，法轮功学员不转化，北京女子监狱就不让劳累了一天疲惫不堪的犯人睡觉，从而达到逼迫这些人疯狂殴打法轮功学员的目地。我

因讲述法轮功真相而被非法判刑五年。二零零三年三月十一日，董翠被转入北京大兴女子监狱，仅仅八天后，三月十九日，董翠就被迫害致死，年仅二十九岁。我们亲耳听见董翠在北京女子监狱里撕心裂肺的呼叫，后来又看到了董翠遗体上的累累伤痕与斑斑血迹。

后来，同样被关押在北京女子监狱的法轮功女学员许那写了一封控告信，揭露北京女子监狱对董翠的残酷迫害，结果控告信被扣压，许那被关小号。

我们看到，在北京女子监狱反迫害已绝食一百多天的周孜那不屈的目光，看到周孜的父母——两位六十多岁的老人——十几次奔跑四百余里，遭到狱方推诿、搪塞后的失望。房山模范教师、法轮功学员周孜绝食抗议，是为了要求惩治违法行凶的分监区长郑玉梅，而副监狱长周英等却搞假调查、真包庇，包庇行凶警察，把灌食当成摧残周孜身心的手段。

二零零四年五月二十日，在北京女子监狱内近千人的大会上，法轮功学员袁林站出来，大声揭露“十监区警察打人、不让睡觉”。遭受同样迫害的宫瑞萍站出来喊道：“我作证。”结果，站出来揭露警察肆虐的袁林却遭到了北京女子监狱的体罚折磨。

我们还亲眼看到，法轮功学员不转化，北京女子监狱就不让劳累了一天疲惫不堪的犯人睡觉，从而达到逼迫这些人疯狂殴打法轮功学员的目地。我

监狱里的洗脑就是一座人间地狱，对修炼者信仰的辱骂、对人的尊严的羞辱、对人的心理和身体承受极限的挑战等，那种种魔鬼才想的出来的迫害手段，常常令人欲生不得，欲死不能。

我们不禁要问：一个法轮功学员从大法修炼中获得了身心健康，在被非法关进监狱之前，人还好好的，怎么进到中共监狱之后，经过了所谓“春风化雨”般的“转化”之后就不想活了呢？这恰好自曝出监狱的“转化”是置人于死地的绞肉机吗？

呼吁全世界正义人士密切关注李桂平的命运，强烈要求北京女子监狱立即停止对她的迫害！还她信仰的自由和人身自由！



河北警察——

强奸法轮功学员后患阴茎癌

河北涿州市东城坊镇派出所恶警何雪健，二零零五年十一月在派出所内所谓的“执行公务”过程中公然强奸了两位与其母年纪相仿的法轮功女学员刘季芝和韩玉芝。

此消息曝光后，举世震惊。世界各地的中国使、

监狱里的洗脑就是一座人间地狱，对修炼者信仰的辱骂、对人的尊严的羞辱、对人的心理和身体承受极限的挑战等，那种种魔鬼才想的出来的迫害手段，常常令人欲生不得，欲死不能。

我们不禁要问：一个法轮功学员从大法修炼中获得了身心健康，在被非法关进监狱之前，人还好好的，怎么进到中共监狱之后，经过了所谓“春风化雨”般的“转化”之后就不想活了呢？这恰好自曝出监狱的“转化”是置人于死地的绞肉机吗？

呼吁全世界正义人士密切关注李桂平的命运，强烈要求北京女子监狱立即停止对她的迫害！还她信仰的自由和人身自由！



河北警察——

强奸法轮功学员后患阴茎癌

河北涿州市东城坊镇派出所恶警何雪健，二零零五年十一月在派出所内所谓的“执行公务”过程中公然强奸了两位与其母年纪相仿的法轮功女学员刘季芝和韩玉芝。

此消息曝光后，举世震惊。世界各地的中国使、

当她被殴打、折磨的奄奄一息时，监狱恶警竟然指使犹大、包夹们伪造出一份“帮教记录”，上面写道：今天与董翠芳进行了帮教谈心活动，发现她有自残、自杀的倾向。可见，中共的杀人何其精致、残忍！

绝食后的李桂平身体十分消瘦、虚弱，她的家人一再打电话到女监要求恢复接见、通信、通电话等基本权利，要求作为家属的知情权。可是，在中共恶党训练下完全丧失了人性的女监恶警，对李桂平的绝食抗议和家属的要求无动于衷，根本不予理睬，迫害仍然继续，李桂平的境况没有丝毫改善。

八监区长黄清华和集训队干警在监狱头目和更“上级”的授意下，一方面伪善的对家属宣称“我们是人性化管理的文明监区，不会打她、熬她”，另一方面却又险恶的说：“这回要从根本上解决她的问题”。了解中共残暴的人不难听出，这话里包藏着进一步往死里整人的杀机。在不把法轮功学员当人对待、可随意处置虐杀的中共监狱，人们不禁要为李桂平的命运担忧。而女监放出的所谓“自杀、自残”的烟幕，无非是想掩盖它们残酷虐杀法轮功学员肉体的犯罪事实，推卸罪责，逃脱正义的法律追究。再一个目的就是，利用家属对亲人安危担心的亲情，胁迫家属来配合监狱做坚定的大法弟子的所谓“转化”，最终达到灭绝你的精神，并毁掉被逼迫着胁从作恶的家人的正常人性和良知。

从中共监狱闯出来的法轮功修炼者都有体会，

当她被殴打、折磨的奄奄一息时，监狱恶警竟然指使犹大、包夹们伪造出一份“帮教记录”，上面写道：今天与董翠芳进行了帮教谈心活动，发现她有自残、自杀的倾向。可见，中共的杀人何其精致、残忍！

绝食后的李桂平身体十分消瘦、虚弱，她的家人一再打电话到女监要求恢复接见、通信、通电话等基本权利，要求作为家属的知情权。可是，在中共恶党训练下完全丧失了人性的女监恶警，对李桂平的绝食抗议和家属的要求无动于衷，根本不予理睬，迫害仍然继续，李桂平的境况没有丝毫改善。

八监区长黄清华和集训队干警在监狱头目和更“上级”的授意下，一方面伪善的对家属宣称“我们是人性化管理的文明监区，不会打她、熬她”，另一方面却又险恶的说：“这回要从根本上解决她的问题”。了解中共残暴的人不难听出，这话里包藏着进一步往死里整人的杀机。在不把法轮功学员当人对待、可随意处置虐杀的中共监狱，人们不禁要为李桂平的命运担忧。而女监放出的所谓“自杀、自残”的烟幕，无非是想掩盖它们残酷虐杀法轮功学员肉体的犯罪事实，推卸罪责，逃脱正义的法律追究。再一个目的就是，利用家属对亲人安危担心的亲情，胁迫家属来配合监狱做坚定的大法弟子的所谓“转化”，最终达到灭绝你的精神，并毁掉被逼迫着胁从作恶的家人的正常人性和良知。

从中共监狱闯出来的法轮功修炼者都有体会，

们见到了一个个不放弃信仰的大法弟子夏天晒、冬天冻，甚至连上厕所这种基本权益都被剥夺了。有的大法弟子一连几个月甚至十几个月每天只能吃窝头咸菜；一连几个月睡眠极少的大法弟子困到极点，一头栽倒在地上。

北京女子监狱的“人性化文明管理”包含的内容太多了：虐杀、血腥、残忍、疯狂、无耻、伪善、株连……等等，每一方面在女子监狱都发挥的淋漓尽致。恶警田凤清、郑玉梅、刘迎春、黄清华、陈静、席学会等打人、整人魔性大发时，与野兽并无二致。北京女子监狱利用这样一批恶警当打手残酷迫害坚持“真、善、忍”的好人，还以“人性化文明管理”自诩，看来他们已经完全不懂魔性、兽性与人性之间的区别。

在此，我们向在北京女子监狱如此暗无天日的“人性化管理”下坚强不屈的大法弟子表示深深的敬意。



北京女子监狱的“人性化”是罪恶和丑恶的包装纸，大量的事实摆在那里能包得住吗？所以我们奉劝参与迫害法轮功学员的有关人士，如果你们尚存良知，还是少搞些掩盖蒙蔽的花样，多做些尊重人权的实事，停止对大法弟子的迫害，给自己的将来留下一丝希望。

们见到了一个个不放弃信仰的大法弟子夏天晒、冬天冻，甚至连上厕所这种基本权益都被剥夺了。有的大法弟子一连几个月甚至十几个月每天只能吃窝头咸菜；一连几个月睡眠极少的大法弟子困到极点，一头栽倒在地上。

北京女子监狱的“人性化文明管理”包含的内容太多了：虐杀、血腥、残忍、疯狂、无耻、伪善、株连……等等，每一方面在女子监狱都发挥的淋漓尽致。恶警田凤清、郑玉梅、刘迎春、黄清华、陈静、席学会等打人、整人魔性大发时，与野兽并无二致。北京女子监狱利用这样一批恶警当打手残酷迫害坚持“真、善、忍”的好人，还以“人性化文明管理”自诩，看来他们已经完全不懂魔性、兽性与人性之间的区别。

在此，我们向在北京女子监狱如此暗无天日的“人性化管理”下坚强不屈的大法弟子表示深深的敬意。



北京女子监狱的“人性化”是罪恶和丑恶的包装纸，大量的事实摆在那里能包得住吗？所以我们奉劝参与迫害法轮功学员的有关人士，如果你们尚存良知，还是少搞些掩盖蒙蔽的花样，多做些尊重人权的实事，停止对大法弟子的迫害，给自己的将来留下一丝希望。

北京女子监狱

虐待法轮功学员董翠芳致死



法轮功学员董翠

董翠芳，又名董翠，女，医学研究生，北京顺义区妇幼保健医院的医生，河北省藁城市兴安镇人。二零零一年，董翠与其未婚夫申文杰（二十九岁，大学学历，河北行唐人，北京首都机场优秀飞行员），在发资料讲真相中遭绑架，被非法关押在北京顺义看守所，二零零二年

双双被顺义区法院非法判刑五年。二零零三年三月十一日，董翠被转入北京大兴女子监狱，仅仅八天后就被迫害致死，年仅二十九岁。

董翠于二零零三年三月十一日上午转至北京女子监狱三分监区。三月十二日，监区长田凤清派恶警习学会负责“转化”董翠，习学会为达目的，唆使犯人强制董翠双盘，并捆绑其双手、双腿，通宵“熬鹰”熬她，不许睡觉。由于不许上厕所，董翠只好绝食，而这竟被她们说成是“自伤自残”，有“自杀倾向”！“强制双盘”是女监研究出的虐待方法，

10

冬天也是一小瓢冷水洗漱；在监狱里购买生活用品比外面贵出几倍。李桂平所在的八分监区（监区长黄清华）是邪恶洗脑的标杆，许多坚定不“转化”的大法弟子都被送到这里来。八分监区的最大特点是搞恶党整人和用党文化强制洗脑、思想控制那一套。如，经常搞“亲情呼唤会”，就是用搞阶级斗争的办法煽动对坚定修炼者的仇恨和开批斗会，诬蔑攻击坚定者“不爱国”、“反华”、“反人类”、“反人民”等；制作诬蔑“法轮功”的宣传片和文艺节目；让人反复“学习”“焦点访谈”和“新闻联播”中恶党欺骗、一言堂的内容；在这种邪恶环境中，李桂平所承受的精神压力和苦难可想而知。曾经由于她不“转化”，被恶人强迫长时间蹲着，小腿蹲得粗肿。

二零零七年中国新年之前，李桂平在北京女子监狱全监狱大会上高呼“法轮大法好”后，被女监非法押入集训队加重迫害，至今已有四个多月，被剥夺了家人接见、与家人通信、通电话等合法权利。李桂平以绝食抗议女监的非法暴行，可是最近女监却向其家属散布谣言、恐吓，说什么：李桂平有自杀企图。

众所周知，中共监狱迫害法轮功学员和其他异议人士的惯用伎俩就是，从肉体上、精神上将你虐杀死，然后再陷害说你是自残、自杀而死，或病死的。这样的例子自中共迫害法轮功八年来屡见不鲜，被北京女监迫害致死的董翠芳不就是这样吗？

15

北京女子监狱

虐待法轮功学员董翠芳致死



法轮功学员董翠

董翠芳，又名董翠，女，医学研究生，北京顺义区妇幼保健医院的医生，河北省藁城市兴安镇人。二零零一年，董翠与其未婚夫申文杰（二十九岁，大学学历，河北行唐人，北京首都机场优秀飞行员），在发资料讲真相中遭绑架，被非法关押在北京顺义看守所，二零零二年

双双被顺义区法院非法判刑五年。二零零三年三月十一日，董翠被转入北京大兴女子监狱，仅仅八天后就被迫害致死，年仅二十九岁。

董翠于二零零三年三月十一日上午转至北京女子监狱三分监区。三月十二日，监区长田凤清派恶警习学会负责“转化”董翠，习学会为达目的，唆使犯人强制董翠双盘，并捆绑其双手、双腿，通宵“熬鹰”熬她，不许睡觉。由于不许上厕所，董翠只好绝食，而这竟被她们说成是“自伤自残”，有“自杀倾向”！“强制双盘”是女监研究出的虐待方法，

10

冬天也是一小瓢冷水洗漱；在监狱里购买生活用品比外面贵出几倍。李桂平所在的八分监区（监区长黄清华）是邪恶洗脑的标杆，许多坚定不“转化”的大法弟子都被送到这里来。八分监区的最大特点是搞恶党整人和用党文化强制洗脑、思想控制那一套。如，经常搞“亲情呼唤会”，就是用搞阶级斗争的办法煽动对坚定修炼者的仇恨和开批斗会，诬蔑攻击坚定者“不爱国”、“反华”、“反人类”、“反人民”等；制作诬蔑“法轮功”的宣传片和文艺节目；让人反复“学习”“焦点访谈”和“新闻联播”中恶党欺骗、一言堂的内容；在这种邪恶环境中，李桂平所承受的精神压力和苦难可想而知。曾经由于她不“转化”，被恶人强迫长时间蹲着，小腿蹲得粗肿。

二零零七年中国新年之前，李桂平在北京女子监狱全监狱大会上高呼“法轮大法好”后，被女监非法押入集训队加重迫害，至今已有四个多月，被剥夺了家人接见、与家人通信、通电话等合法权利。李桂平以绝食抗议女监的非法暴行，可是最近女监却向其家属散布谣言、恐吓，说什么：李桂平有自杀企图。

众所周知，中共监狱迫害法轮功学员和其他异议人士的惯用伎俩就是，从肉体上、精神上将你虐杀死，然后再陷害说你是自残、自杀而死，或病死的。这样的例子自中共迫害法轮功八年来屡见不鲜，被北京女监迫害致死的董翠芳不就是这样吗？

15

李桂平遭北京女监严重迫害

李桂平，女，五十岁，家住北京市朝阳区。炼功前她身体一直不好，患有严重的肝病，去过京城大小中西医院求治都效果不大。久病的身体使她脸色发暗、怕寒、走路弯腰扶墙，不能正常工作、生孩子，生活失去了欢乐。一九九六年她尝试炼法轮功，修炼一段时间后，身体变化很大，原来各种疾病都逐渐消失了。从那以后，她更加坚定的按照“真、善、忍”的标准要求自己。二零零零年十月，四十四岁的李桂平在朝阳医院生下了一个身体健康、白白胖胖的儿子。医生原本把她当作高危产妇，可没想到孩子生得比一般人还顺利，这是在朝阳医院的建院史上都少见的事，在她身上人们又一次看到了法轮功的神奇。

二零零二年，李桂平被非法绑架，中共伪法院在不通知家人的情况下，非法秘密开庭，栽赃陷害，以莫须有的罪名判了她十二年重刑。

后来，李桂平先是被非法关押在北京市少管所，后又转押到北京女子监狱至今。生活和肉体上受到非人的待遇，寒冷的

信仰无罪 停止迫害



她们阴毒地认为：强制人双腿盘坐这种方法不容易造成筋断骨折，没有外伤，符合所谓“不打骂体罚”，万一有问题，就说是法轮功学员自己想炼功造成的，是自伤自残。其实，这就是一种违反《刑法》的变相肉刑和变相体罚。

为达到使董翠彻底放弃信仰的目的，三月十八日，田凤清又安排恶警习学会到浴室教训董翠。在习学会的授意并在门外亲自“监工”下，五个犯人把董翠带进浴室后，这五个人开始轮番反复用鞋尖狠踢董翠膝盖以下的迎面骨。这是他们发明的折磨办法，她们认为迎面骨最硬，使劲踢也不容易骨折，不容易造成伤残，不会伤及大脑、心脏，没有生命危险。但后来几个人像疯了一样，疯狂地不管头脚，赶上哪儿就踢哪儿了。从虐待开始到结束，恶警董晓庆在离门口三十米处一直站立值守。有人证实，教育科一男性瘦高个干警在比董晓庆稍远的地方来回巡视，他看起来非常清楚浴室发生着什么，其人待查。恶警习学会一直在浴室门口听动静。这期间，负责打人的犯人几次出来在门口向恶警习学会汇报进展。随后董翠遭受了更残酷的折磨，后来她就没有声音了。大概三点三十分左右，恶警将她拽起，她的头已完全耷拉在胸前，恶警找来了当时负责三分监区的医生张晓，张晓立即测血压，然而已经没有血压了。后董翠被放在蒙布的担架上抬向女监门口的救护车。到了遣送处医院，经检查后认定人已

李桂平遭北京女监严重迫害

李桂平，女，五十岁，家住北京市朝阳区。炼功前她身体一直不好，患有严重的肝病，去过京城大小中西医院求治都效果不大。久病的身体使她脸色发暗、怕寒、走路弯腰扶墙，不能正常工作、生孩子，生活失去了欢乐。一九九六年她尝试炼法轮功，修炼一段时间后，身体变化很大，原来各种疾病都逐渐消失了。从那以后，她更加坚定的按照“真、善、忍”的标准要求自己。二零零零年十月，四十四岁的李桂平在朝阳医院生下了一个身体健康、白白胖胖的儿子。医生原本把她当作高危产妇，可没想到孩子生得比一般人还顺利，这是在朝阳医院的建院史上都少见的事，在她身上人们又一次看到了法轮功的神奇。

二零零二年，李桂平被非法绑架，中共伪法院在不通知家人的情况下，非法秘密开庭，栽赃陷害，以莫须有的罪名判了她十二年重刑。

后来，李桂平先是被非法关押在北京市少管所，后又转押到北京女子监狱至今。生活和肉体上受到非人的待遇，寒冷的

信仰无罪 停止迫害



她们阴毒地认为：强制人双腿盘坐这种方法不容易造成筋断骨折，没有外伤，符合所谓“不打骂体罚”，万一有问题，就说是法轮功学员自己想炼功造成的，是自伤自残。其实，这就是一种违反《刑法》的变相肉刑和变相体罚。

为达到使董翠彻底放弃信仰的目的，三月十八日，田凤清又安排恶警习学会到浴室教训董翠。在习学会的授意并在门外亲自“监工”下，五个犯人把董翠带进浴室后，这五个人开始轮番反复用鞋尖狠踢董翠膝盖以下的迎面骨。这是他们发明的折磨办法，她们认为迎面骨最硬，使劲踢也不容易骨折，不容易造成伤残，不会伤及大脑、心脏，没有生命危险。但后来几个人像疯了一样，疯狂地不管头脚，赶上哪儿就踢哪儿了。从虐待开始到结束，恶警董晓庆在离门口三十米处一直站立值守。有人证实，教育科一男性瘦高个干警在比董晓庆稍远的地方来回巡视，他看起来非常清楚浴室发生着什么，其人待查。恶警习学会一直在浴室门口听动静。这期间，负责打人的犯人几次出来在门口向恶警习学会汇报进展。随后董翠遭受了更残酷的折磨，后来她就没有声音了。大概三点三十分左右，恶警将她拽起，她的头已完全耷拉在胸前，恶警找来了当时负责三分监区的医生张晓，张晓立即测血压，然而已经没有血压了。后董翠被放在蒙布的担架上抬向女监门口的救护车。到了遣送处医院，经检查后认定人已

经死亡。

后在女监极力周旋下，遣送处协助女监做伪证，出示了假诊断记录、假治疗方案、解剖证明等假证，使董翠的死亡看起来正常。但是无论怎样造假，董翠遍体鳞伤是无法抹掉的罪证。

董翠死后，其母连夜赶到北京女子监狱，看到尸体惨不忍睹，身上青一块、紫一块，双腿又肿又紫，膝盖以下满是紫色淤血，右肩处骨头和肌肉分离。于是董翠父母要求上诉，请求北京法律医疗鉴定中心验尸。四月十四日化验结果出来，表明董翠确实是被殴打虐待致死。

面对化验结果北京女监只好承认他们“应负一定责任”，他们给董翠父母报销在北京的吃住费、医疗费（父亲有糖尿病），每天好吃好喝好招待，同时每天有何云等四名不同的干警给其父母做所谓的“思想工作”，向其施加压力。家属在北京停留的五十余日中，不断被胁迫撤回诉讼，但就是不见田凤清、习学会的人影。

后来女监高金收买，给其父母强行制定了“三不准”：

1. 不准受当地法轮功学员“煽动”，不要接触任何法轮功学员；
2. 不准向外透露、声张、宣讲有关部门所给的“家属安慰费”；
3. 不准反悔再上诉，此事已到此结束。

12

经死亡。

后在女监极力周旋下，遣送处协助女监做伪证，出示了假诊断记录、假治疗方案、解剖证明等假证，使董翠的死亡看起来正常。但是无论怎样造假，董翠遍体鳞伤是无法抹掉的罪证。

董翠死后，其母连夜赶到北京女子监狱，看到尸体惨不忍睹，身上青一块、紫一块，双腿又肿又紫，膝盖以下满是紫色淤血，右肩处骨头和肌肉分离。于是董翠父母要求上诉，请求北京法律医疗鉴定中心验尸。四月十四日化验结果出来，表明董翠确实是被殴打虐待致死。

面对化验结果北京女监只好承认他们“应负一定责任”，他们给董翠父母报销在北京的吃住费、医疗费（父亲有糖尿病），每天好吃好喝好招待，同时每天有何云等四名不同的干警给其父母做所谓的“思想工作”，向其施加压力。家属在北京停留的五十余日中，不断被胁迫撤回诉讼，但就是不见田凤清、习学会的人影。

后来女监高金收买，给其父母强行制定了“三不准”：

1. 不准受当地法轮功学员“煽动”，不要接触任何法轮功学员；
2. 不准向外透露、声张、宣讲有关部门所给的“家属安慰费”；
3. 不准反悔再上诉，此事已到此结束。

12

最后，董翠父母在压力下求告无门，只好接受现状，无奈离京。

董翠被虐致死案的指使者、直接责任人：

χ 田凤清，原女监三分监区区长，董翠被虐致死案的策划人、主要责任人。曾因迫害法轮功获得“人民满意的公务员”、“全国三八红旗手”称号。为追求“转化率”，指挥干警不择手段地迫害法轮功学员。

χ 习学会，原女监三监区副区长，董翠被虐致死案的直接责任人，是虐待现场的总指挥。

χ 董晓庆，女监三分监区的干警，案发时值守在虐待现场门外。现在女监十区任职。

χ 周英，女监副监狱长。多次纵容女监干警的恶行，在董翠被虐致死案中，包庇干警，打压正当维权控告的法轮功学员，目前又在继续包庇恶警郑玉梅。对女监所有迫害法轮功事件负主要责任。

χ 张书顺，女监监狱长，因董翠事件提前退休离任。对二零零三年前女监迫害法轮功事件负主要责任。



13

最后，董翠父母在压力下求告无门，只好接受现状，无奈离京。

董翠被虐致死案的指使者、直接责任人：

χ 田凤清，原女监三分监区区长，董翠被虐致死案的策划人、主要责任人。曾因迫害法轮功获得“人民满意的公务员”、“全国三八红旗手”称号。为追求“转化率”，指挥干警不择手段地迫害法轮功学员。

χ 习学会，原女监三监区副区长，董翠被虐致死案的直接责任人，是虐待现场的总指挥。

χ 董晓庆，女监三分监区的干警，案发时值守在虐待现场门外。现在女监十区任职。

χ 周英，女监副监狱长。多次纵容女监干警的恶行，在董翠被虐致死案中，包庇干警，打压正当维权控告的法轮功学员，目前又在继续包庇恶警郑玉梅。对女监所有迫害法轮功事件负主要责任。

χ 张书顺，女监监狱长，因董翠事件提前退休离任。对二零零三年前女监迫害法轮功事件负主要责任。



北京女子监狱

13